

## PRESENTAZIONE DEL LIBRO:



**Nella  
Biblioteca  
Comunale  
ore 20.30**

Conferenza di presentazione del libro  
**“LA GUERRA È FOLLIA”**

Diario di guerra di un pacifista austriaco”; edito per la collana dei quaderni Satyagraha dal Centro Gandhi di Pisa, incontro con il traduttore e curatore prof. Francesco Pistolato.

Con il Patrocinio di



Le associazioni bujesi

CIRCL CULTURAL LAURINZIAN - BUJE  
CIRCOLO CULTURALE LAURINZIANO - BUJA



con la collaborazione di  
CINETECA DEL FRIULI di Gemona

**CENTENARIO  
DELLA  
GRANDE  
GUERRA  
VENERDI 22 APRILE 2016**

# PRESENTAZIONE DEL LIBRO:

**22 APRILE Venerdì - ore 20.30 NELLA BIBLIOTECA COMUNALE**

Conferenza di presentazione del libro **“LA GUERRA È FOLLIA. Diario di guerra di un pacifista austriaco”**; edito per la collana dei quaderni Satyagraha dal Centro Gandhi di Pisa, incontro con il traduttore e curatore prof. Francesco Pistolato.

La serata è organizzata in collaborazione con l'Associazione “Biblioteca Austriaca” di Udine, con il Centro Interdipartimentale di Ricerca sulla Pace “Irene” dell' Università di Udine e con il Centro Gandhi di Pisa, editore dei quaderni Satyagraha.

*L'autore A. H. Friend, nato a Vienna nel 1864, visse a lungo a Berlino rientrando a Vienna dopo il conflitto; di professione giornalista e letterato fu un attivo pacifista, meritandosi il Premio Nobel per la Pace nel 1911. Nel 1892 Fried fondò la Deutsche Friedensgesellschaft e nel 1899 una nuova rivista “Friedens-warte”. Gli anni Novanta dell'Ottocento videro il movimento pacifista impegnarsi per la creazione di soluzioni arbitrali ai conflitti internazionali. Trascrisse quasi quotidianamente le sue riflessioni sulla assurdità ed illogicità della guerra e sulla necessità imprescindibile di promuovere la pace e la cultura della pace. Il pacifista austriaco passa in rassegna e commenta gli episodi più notevoli della guerra. Quello di Fried risulta dunque un punto di vista prezioso dall'interno degli imperi centrali, una voce critica di ammirevole intransigenza, che a un secolo dagli eventi ci mette in guardia da qualsiasi volontà celebrativa.*

*Francesco Pistolato, traduttore e curatore del volume, insegnante di scuola media superiore, ha cominciato a interessarsi attivamente al pacifismo e alla nonviolenza nel 2004, impegnandosi per arrivare alla costituzione del Centro Interdipartimentale di Ricerca sulla Pace “Irene” dell' Università' di Udine, per diffondere la cultura di pace, fungendo da ponte tra le aree di lingua tedesca, italiana e spagnola.*

